



Liebe Leserinnen und Leser

Wie Sie inzwischen sicher schon wissen, gibt es 2014 nur noch zwei Ausgaben der Fachzeitschrift forum. Wir hoffen damit die Zeitschrift interessanter für Sie zu gestalten und gleichzeitig weniger teuer für unsere Leser in Deutschland.

Sie dürfen gerne mitgestalten, denn es ist Ihre Zeitschrift. Wenn Sie etwas erzählen wollen, stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Wie immer werden wir Sie mit dem forum zum Stand der Dinge bezüglich des neuen Berufes auf dem Laufenden halten. Sie werden auch an unserem Kongress von OdaSanté wieder direkt informiert.

In dieser Ausgabe finden Sie weitere interessante Artikel, die Ihnen im Alltag sicherlich auch helfen werden, und das allgemeine Wissensspektrum erweitern sollen.

Vergessen Sie bitte nicht, den Termin vom 18. und 19. Juni 2014 im Kongressaal in Biel zu notieren. An diesen Daten findet die 10. Schweizerische Fachtagung über die Sterilisation statt. Der Titel lautet dieses Jahr «Die Gespenster in der ZSVA». Die Idee dieses Titels kommt aus der französischen Schweiz, also auch aus einer Redewendung in der frankophonen Welt (les fantômes dans la stérilisation) und musste also ins Deutsche übersetzt werden. Das war nicht ganz einfach. Wir kennen in der deutschsprachigen Welt eine ähnliche Redewendung, die allerdings nicht oft benutzt wird und nicht ganz gleich lautet. Langer Rede kurzer Sinn: es geht darum über Dinge zu sprechen, die Unklarheiten machen, Dinge die für Verwirrung sorgen. So ganz nach dem Beispiel, dass irgendwo etwas geschehen ist, und niemand weiss etwas davon.

Damit wünsche ich Ihnen viel Spass beim Lesen und freue mich Sie im Juni wieder zu sehen. |

Ihre Norma Hermann

INHALTVERZEICHNIS

- 4** **Wort des Präsidenten**
A. Di Iorio
- 5** **Für unsere Mitglieder – Neue Dienstleistung des SGSV**
N. Hermann
- 7** **Unterschenkelosteosynthese: Anwendung T2-Tibia-marknagel bei Tibiaschaftfrakturen**
S. Schroeter, S. Hungerer
- 15** **Über den Gartenhag hinaus geschaut**
S. Schnellmann
- 26** **Marokko: Universitätsabschluss in Spitalsterilisation**
Frédy Cavin
- 28** **Reinigung und Desinfektion von Dosierspendern**
N. Hermann
- 31** **News neuer Beruf Reformkommission nimmt ihre Arbeit auf**
C. Joray
- 33** **Hommage an Frau Jasmine Faul**
- 36** **10. Schweizerische Fachtagung über die Sterilisation**
- 40** **Besuch für das Zertifizierungsaudit: Glücksfall für die ZSVA**
Hervé Ney
- 43** **Agenda / Impressum**